

EDITORIAL

THROUGH the past several years the *News Letter* of the Canadian Anaesthetists' Society has served to keep the members informed of the affairs of the Society, and in touch with the activities of their colleagues across Canada. During the past two years the publication of the *Proceedings* of the Society, containing papers presented at formal meetings of the Society and of its Divisions has been well received, and has, we believe, been of great value particularly to those members who have been unable personally to attend the meetings at which these papers were presented. The decision of the Council to combine these two publications into a single quarterly journal should provide a publication of yet greater value to Canadian anaesthetists, and of interest to practitioners of the specialty of Anaesthesia beyond our borders. This journal will provide a suitable Canadian medium for the presentation of original work by Canadian anaesthetists and a means of communicating our news and views to our Canadian colleagues, and to others who may take some interest in them. Given the continued support of the anaesthetists of Canada, our new publication should maintain the standard of excellence set by its two predecessors.

PENDANT les quelques dernières années la *News Letter* de la Société Canadienne des Anesthésistes a servi à renseigner les membres sur les affaires de la Société et à les maintenir en contact avec les activités de leurs collègues à travers le Canada. Ces deux dernières années la publication des *Comptes-Rendus* de la Société, comprenant les textes des conférences prononcées aux réunions officielles de la Société et de ses Divisions, a été bien reçue et a été, nous le croyons, d'une grande valeur, surtout pour ces membres qui n'ont pas pu assister en personne aux réunions auxquelles ces conférences ont été présentées. La décision du Conseil de combiner ces deux publications en un seul journal trimestriel, devrait fournir une publication d'une valeur encore plus grande pour les anesthésistes du Canada, et susceptible d'intéresser les spécialistes en anesthésie au-delà de nos frontières. Ce journal fournira un organe canadien approprié à la diffusion de travaux originaux d'anesthésistes canadiens et un moyen de communiquer nos nouvelles et nos opinions à nos collègues canadiens et à d'autres qui pourront s'y intéresser. Avec l'appui soutenu des anesthésistes du Canada, notre nouvelle publication devrait maintenir le niveau d'excellence établi par ses deux prédécesseurs.